



Idiazabalgo Udala

Espedientea:
2020KHTZ0001

Idiazabalen, bi mila eta hogeiko urtarrilaren hamaseian.

ELKARTUTA

Alde batetik, **IÑAKI ALBERDI IPARRAGIRRE** jauna, Idiazabalgo Udaleko alkatea.

Bestetik, **ARITZ BERASATEGI ERAUSKIN** jauna, 44169526G NAN zenbakiduna, Idiazabalgo udalerriko Kale Nagusia 48, 3 A. solairuan helbideratua, «BIRRI GARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEA ren izenean eta ordeztu diharduena.

ARI DIRA

IÑAKI ALBERDI IPARRAGIRRE jauna, Idiazabalgo Udalaren izenean, dokumentu hau sinatzeko berariaz baimenduta.

ARITZ BERASATEGI ERAUSKIN jauna, «BIRRI GARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEA ren izenean eta ordezkari gisa, IFZ: G-75177865 zenbakiduna eta Idiazabalgo udalerriko Zepai kalea 8 -1Ban helbideratua.

Parte-hartzaileek agiri hau sinatzeko behar den lege gaitasuna aitortzen diote elkarri eta hala, hau

ADIERAZTEN DUTE

2/2016 Legeak, apirilaren 7koak, Euskadiko Toki Erakundeei buruzkoak, 17. 20 atalak xedatutakoaren arabera, Udal eskumen propioa da "Kultura eta kultura-jarduerak antolatzea eta sustatzea, eta erabilera publikoko kultura-ekipamenduak kudeatzea".

Idiazabalgo Udaltzaren, 2019ko abenduaren 12 egindako ezohiko bileran, gehiengoan, erabaki zuen 2020ko Aurrekontua hasieraz onartzea eta, horren barruan, «BIRRI GARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEAri zuzeneko diru laguntza izenduna ematea.

Ilido horretatik, Alkate udalburuak, 2020ko urtarrilaren 8an sinatutako Dekretu bidez, ebatzi du Idiazabalgo Udaleko Diru laguntzen Plan Estrategikoa onartzea. Horren l. eranskinean, hitzez hitz, honako hau xedatuta dago:

07/2020	07/2020
1.Organo emailea: Idiazabalgo Udala (Kultura Saila).	1.Concedente: Ayuntamiento de Idiazabal (Dpto. Cultura).
2.Zenbateko: 20.000€	2.Importe: 20.000€
3.Finantza Iturria: Udala.	3.Fuente de financiación: Municipal.
4.Kontu izendapena: 1.481.01.338.02	4.Cuenta presupuestaria: 1.481.01.338.02
5.Kudeaketa mota: Hitzarmena.	5.Modalidad de gestión: Convenio.
6.Araudia: Idiazabalgo Udalaren eta Birigarro	6.Normativa: Convenio entre el Ayuntamiento



Idiazabalgo Udala

Espedientea:
2020KHTZ0001

txistularien elkartearen arteko hitzarmena, alardeak antolatzeko eta udalerriko jai-ekitaldiak musikarekin (txistu) animatzeko.	de Idiazabal y la Asociación de txistularis: Birigarro, para la organización de alardes y animación de eventos festivos municipales con música (txistu).
7.Lortu nahi diren helburuak eta ondorioak:	7.Los objetivos y efectos que se pretenden alcanzar:
a) Musikaren sustapena.	a) Fomento y promoción de la música.
b) Udalerriko jaietan txistuaren musika-tradizioari eustea.	b) Mantener tradición musical del txistu en las fiestas del municipio.
c) Alardeen antolakuntza jai ospakizunetan.	c) Organización de alardes en eventos festivos
8.Onuraduna: Birigarro txistularien elkarte.	8.Beneficiario/a: Birigarro txistularien elkarte.
9.Epea: 2020.	9.Plazo: 2020.

“BIRRIGARROA” Idiazabalgo Txistularien elkarte Idiazabalgo udalerrian dagoen txistulari elkarte bakarra da, eta nahiz eta elkarte 2017. urtean eratu, azken berrogeita hamar urtetan, gutxienez, egon den taldea da.

Ostegunero entsegu egiten dituzte Apaiz etxean eta urte guztian zehar banatuta eskaintzen dituzte beraien ikuskizunak, bai beren ekimenez, bai Udalak hala eskatzen dienean.

Txistuaren adierazpena eta ohitura mantendu eta sustatzeko elkarte da-eta, herrian txistua eta horren kultur balioa berreskuratzeko eta ondorengoei uzteko bermatzeari ere garrantzia ematen dio hainbat arlotan, alegia, Idiazabalgo Musika Eskolarekin harreman zuzena izaten du, eta bertan ikasten duten txistulariak Txistulari taldeko kide bihurtzeko ahaleginak egiten ditu; beste herri batzuetako txistulari taldeekin harreman zuzenak izaten dituzte; txistulari talde horiek antolatutako alardeetan parte hartu ohi dute, bai eta beste talde horietako txistulari alardeetan parte har dezaten sustatzen dute.

Idiazabalgo Udalak edozein ekintza instituzionaletarako dei egiten badiu, «BIRRIGARROA» Idiazabalgo Txistularien elkarteak parte hartzeko hitza eman du.

Alardea eta hainbat ekitaldi Idiazabalgo udalerrian egon daitezkeen, txistuaren kultur adierazpena sustatzeko, herritarrek udalerriko jai-ekitaldietan txistuaz gozatzea eta bertako musika tradizionala barneratzea ahalbideratzeko, Idiazabalgo Udalak sustapen zuzena egin nahi du.

Hori dela eta, bi aldeek ituntzen dute:

KLAUSULAK

Lehen.- Hitzarmen honen bitartez arautzen da zein baldintzatan emango dion diru-laguntza Idiazabalgo Udalak «BIRRIGARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEARI xede hauetarako:

- 1- Euskal Musika tradizionala sustatzea
- 2- Bertakoa den txistuaren kultur-tradizioa ondorengoei uztea
- 3- Herritarrengan txistuarekiko zaletasuna piztea eta herritarrek txistuaren tradizioaz gozatzeko aukerak ematea.



Idiazabalgo Udala

Espedientea:
2020KHTZ0001

- 4- Idiazabalgo udalerrian Txistularien Alardea antolatzea
- 5- Bere ekimenez antolatutako jarduerak eta ekitaldiak antolatzea eta garatzea.
- 6- Udalak antolatutako edozein ekintzatan laguntzea, Udalak hala eskatzen duenean, betiere, elkartearen esku dagoen neurrian.

Jarduketa horien aurreikusitako zenbatekoa 18.500,00 eurokoa da, sailka horrela banatuta:

- Idiazabalgo XXVI. Txistularien Alardearen ospakizuna: 14.500 €
- «BIRRIARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEAREN urteko jarduera 4.000€

Zehazki, hona hemen ekitaldien sailkapena:

- Urtarrilak 1: Iluntzean plazako arkupeetako ardo banaketan jotzea.
- Urtarrilak 5: Errege magoei ongi etorria.
- Urtarrilak 26: San Blaseta alardea.
- Urtarrilak 27: San Blaseta Haur Danborrada.
- Otsailean: San Blas jaiei hasiera (Axariaren jeitsiera).
- Otsailak 3: San Blas eguneko kalejira.
- Otsailak 3: Alkate soinua elizaraino.
- Otsailean: San Blaseta dantzariekin egiten den ikuskizuna.
- Maiatzean: Gazta azoka.
- Maiatza-ekainean: San Adrian eguneko kalejira.
- Maiatza-ekainean: San Adrian eguneko dantzariekin egiten den ekitaldia.
- Ekainak 23: San Juan Suaren ekitaldia.
- Abuztuan: Donostiako alardea.
- Abuztuan: Tafallako alardea.
- Abuztuan: Hondarribiko alardea.
- Irailean: Urtsuarango San Migel jaiak.
- Irailean: Urretxuko alardea.
- Urrian: Jubilatuen bazkaria.
- Urriak 13: Ganaduzaleen azoka.
- Urrian: Segurako dantza sueltoko txapelketa.
- Urrian: Beasaingo alardea.
- Abenduan: Zumarragako alardea.
- Abenduak 24: Eskolako hurrekin eta Olentzerorekin kalejira goizean zehar.
- Abenduak 24: Iluntzeko kontzertua eta Olentzerori ongi etorria.

Bigarrena. Horretarako, Idiazabalgo Udalak hemezortzi mila bostehun (18.500,00) euro jarriko ditu aurrekontuko 1.481.01.338.02.2020 «Transf. Arruntak. «BIRRIARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEA kontu izendapenaren kargura.

Diru-laguntza bateragarria da helburu bereko beste edozein subentzio, laguntza, sarrera edo baliabiderekin. Diru laguntzaren guztizkoak inoiz ez du jarduera diruz lagunduen kostua gaindituko, ez banaka ez beste subentzio laguntza, diru sarrera edo baliabideekin batera.



Idiazabalgo Udala

Espedientea:
2020KHTZ0001

Hirugarrena. «BIRRIARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEAK egiaztatu du zerga betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak betetzen dituela eta azaroaren 17ko 38/2003 Diru laguntzen Lege Orokorraren 11. artikuluan onuradun izateko ezarritako gainerako baldintzak ere.

Idiazabalgo Udalak egingo dituen egiaztapenak onartzea, bai abenduaren 19ko 21/2003 Foru arauak, Gipuzkoako Toki erakundeetako Aurrekontuei buruzkoak, eta Herri Kontuen Euskal Epaitegiko legerian ezartzen diren finantza kontrolak ere, diruz lagundutako jarduerak aurrera eraman eta gauzatzeari buruz eskatzen dioten informazio osagarri guztia emanez.

Idiazabalgo Udala jakinaren gainean jarriko duela beste herri administrazio edo erakunde publiko nahiz pribatuk helburu berdineko beste diru laguntzaren bat ematen badie, edo diru laguntza emateko kontuan hartu diren baldintzetan edozein aldaketa gertatzen bada.

Idiazabalgo Udalaren lankidetzatza agertzea diruz lagundutako jarduerari buruz informazioa eman, publizitatea egin edo propaganda guztietan, bere irudi arauak zainduz beti ere. Halaber, euskaraz egingo da lehentasunez, eta gaztelania erabiltzen bada, inoiz ez da erabiliko euskara baino gehiago eta gehienez ere euskara erabiltzen den maiztasun berdinean erabiliko da. Generoaren ikuspegia ere kontuan hartuko da; eta, horrenbestez, ez da diskriminazio elementurik erabiliko ez hizkuntzan ez iruditan ez jardueretan.

Laugarrena.- Idiazabalgo Udalak diru laguntza ordainduko dio «BIRRIARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEARI: 2020ko urtarrilaren 22ko ordainketa bakar baten bidez.

*HEMEZORTZI MILA ETA BOSTEHUN EURO (18.500 €) KUTXABANK IBAN ES11 2095 5044 34 1066522268

Bosgarrena. «BIRRIARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEA 2021ko urtarrilak 31 baino lehen aurkeztu beharko du eranskineko dokumentuen ereduen arabera:

- J01 - Baliabide propioak eta beste erakunde batzuetatik jasotakoak
- J02 - Ordainagirien egiaztagirien zerrenda
- J03 - Proiektuko-jarduerako irabazi eta gastuen balantzea
- J04 - Langile gastuak eta Gizarte Segurantzakoak

Diru laguntza zuzitzeko xedatutako epean ez bada aipatutako dokumentazioa aurkezten eranskineko ereduko dokumentuen arabera, 15 eguneko epean aurkez dezan eskatuko zaio elkarte onuradunari. Epe berriaren barruan egiaztapenak ez aurkezteak, seigarren klausulan aurreikusitako ondorioak ekarriko ditu.

Elkarte onuradunak lau urteko epean gorde behar ditu diruz lagundutako jarduera egin dela eta jasotako funtsak erabili direla egiaztatzen duten agiriak. Erakunde onuradunak egiaztagiriak aurkezteko duen epea amaitzen denean hasiko da lau urteko beste epe hori.

Eskatutako dokumentazioa aurkezten denean, organo emaileak dagozkion egiaztapenak egingo ditu Ondorioztatzen bada diruz lagundutako kostua onartutako diru laguntza baino txikiago dela, edo diru laguntza zuzitzeko baldintzak ez direla osorik edo neurri batean bete, edo ez direla diru laguntzaren helburuak bete, onuradun erakundeari gorabehera horren berri emango zaio



Idiazabalgo Udala

Espedientea:
2020KHTZ0001

egindako egiaztapenaren emaitzekin batera eta seigarren klausulan aurreikusita dagoen bezala jokatu da.

Zeharkako kosteak finantzatzeko emandako diru laguntzaren zenbatekoaren %8 dira. Zeharkako koste horiek ez dute eskatuko zuriketarik.

Bosgarrena.- Elkarte onuradunak hitzarmen hau aldatzea eska dezake, diruz lagundutako jarduera egiteko epea amaitu baino lehen. Halatan, eska dezake ezarritako epeak luzatzea, onartutako zenbatekoa murriztea, edo jarduera osatzen duten ekintzak aldatzea, eta eskatutakoa onartua izango da baldin eta aurreikusi ezin diren gorabeherak gertatu badira edo beharrezkoa bada jardueraren burutzapen egokirako, betiere diru laguntzaren xedea edo helburua ez bada aldatu eta ez badio hirugarren bati kalterik egiten.

Idiazabalgo Udalak hitzarmen hau alda dezake erakunde onuradunari jakinarazi ondoren eta funtsak erabili aurretik, hitzarmen hau onartzeko kontuan hartu ziren baldintzen aldaketek lortu nahi den interes publikoa eragotzi edo oztopatzen badute eta onuradunari ez bazaio kalte ekonomikorik egiten.

Elkarte onuradunak zuritzeko agirian jakinarazten badu aldatu egin direla diru laguntza emateko kontuan hartu ziren baldintzak, eta, aldaketa horiek direla eta, lehen adierazitakoaren arabera ebazpena aldatu egin zitekeela, baina aldaketa onartu aurreko baimen administratiboaren tramitea ez zela egin bere garaian Idiazabalgo Udalak aurkeztutako egiaztapena onartu ahal izango du nahiz eta horrek ez duen onuraduna salbuesten azaroaren 17ko Legearen 61.-63. artikuluen arabera dagozkion zigorretatik.

Seigarrena.- «BIRRIGARROA» IDIAZABALGO TXISTULARIEN ELKARTEAK ondoko betebeharrak izango ditu:

- Kultur arloko teknikariari egindako jardueren eta ekitaldien kontrol eta jarraipen lanak erraztea.
- Idiazabalgo Udalak deitzen dituen bileretara parte hartzea; horretarako ahalik eta parte hartzerik handiena egon dadin, beharrezko bide eta bitartekoak ezarriko dira.
- Bi hizkuntza ofizialen erabilera bermatzea adierazpen guztietan; lehengo hizkuntza euskara izango da beti.
- Hizkeraren berdintasunezko erabilera bermatzea.
- Elkarteak bere ekimenez antolatutako ekitaldien eta jardunaldien antolakuntzan hondakinen birziklapenaren aldeko ekintzak gauzatzea, besteak beste, edalontzi eta tresna berrerabilgarriak zein hondakinak sailkatzeko ontzi egokiak erabiliz.
- Elkarteak bere ekimenez antolatutako ekitaldietan eta jardunetan aseguru poliza eta Gurutze Gorria, DYA edo antzeko erakundeekin asistentzia-zerbitzua kontratatzea, behar denean, eta Eusko Jaurlaritzak zein Idiazabalgo Udalak eskatzen dituzten ikuskizun publikoak antolatzeko baimenak eskatzea eta osasun -, segurtasun- eta ingurumen-baldintzak betetzea.

Zazpigarrena.- Onuradurak ez badu betetzen hitzarmen honetan eta gainontzeko araudi aplikagarrian ezarritako baldintzetakoren bat, laguntza hau jasotzeko eskubidea galduko du erabat edo neurri batean, eta jasotakoa itzuli beharko du osorik edo neurri batean, legozkiokeen



Idiazabalgo Udala

Espedientea:
2020KHTZ0001

berandutza intereseekin batera, azaroaren 17ko 38/2003 Legearen 40. atalak xedatutakoari jarraituz, eta erantzukizunak eskatuko zaizkio, aipatutako 38/2003 Legeak xedatutakoaren arabera. Bete gabe utzi dena mailakatzeko, proportzionaltasun irizpideak erabiliko dira, indarrean dagoen diru laguntzei buruzko araudiarekin bat etorritz.

Lanaren bideragarritasunagatik edo izaeragatik, edo behar bezala justifikatutako beste arrazoiengatik ezingo balitz lana bukatu edo aurrera jarraitzea komeniko ez balitz, diru laguntza bukatutzat eman eta eten daiteke, bi aldeen artean adostua.

Zortzigarrena.- Hitzarmen honek sinatzen den egunetik hasi eta 2020ko abenduaren 31era arte izango du eragina; eta edonola ere, hartutako konpromisoak erabat bete arte, hurrengo klausulan ezarritakoaren kaltetan gabe.

Bederatzigarrena.- Hitzarmena aurreko klausulan ezarritako indarraldia pasatu delako edo hitzarmena hautsi delako iraugiko da. Alderdietako batek bere gain harturiko konpromisoak betetzen ez baditu, besteak ahalmena izango du zehatz-mehatz bete ditzan eskatzeko, edota hitzarmena amaitutzat eman dadin eskatzeko. Halaber, diru laguntza emateko kontuan hartu diren baldintzetan edozein aldaketa gertatuz gero, eta nolana ere, diru laguntza huez gain beste erakunde publiko nahiz pribatuengandik besteren bat jasoz gero, lankidetzaz hitzarmena aldatu edo iraungi daiteke. Deseginez gero, alderdiek amaieraren baldintzak eta gauzatze bidean dauden jardueren ordainketak zehaztuko dituzte.

Hamargarrena.- Hitzarmen hau izaera administratibokoa da. Hitzarmena interpretatu edo betetzerakoan arazorik sortuz gero, administrazioarekiko auzibideko jurisdikzioak erabakiko ditu.

Hitzarmen honetan arautzen denaz gain, aplikatuko dira azaroaren 17ko 38/2003 Diru laguntzen Lege Orokorra eta uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretua, Diru laguntzen Legea garatzen duen Erregelamendua onartzen duena.

Eta ados daudela frogatzeko, hitzarmen honen hiru ale sinatzen dituzte, goiburuan ageri diren lekuan eta egunean.

IDIAZABALGO ALKATE UDALBURUA
Iñaki Alberdi Iparragirre

«BIRRIGARROA» Idiazabalgo txistulari elkarte
Aritz Berasategi Erauskin

Nire aurrean,
IDAZKARI KONTU HARTZAILEAK
Isabel Fuertes Matxin